

بعد أحد أبرز كتاب جيل الستينيات وأغزهم إنتاجاً

وفاة الكاتب والروائي المصري خيرى شلبي

القاهرة / س؛ توفي يوم أمس الجمعة الروائي والكاتب المصري خيرى شلبي اثر أزمة قلبية حادة عن عمر ناهز الثالثة والسبعين عاماً، بعد حياة أدبية

الف خلالها 70 كتاباً. ويعد شلبي أحد أبرز كتاب جيل الستينيات وأغزهم إنتاجاً، وتآلق خلال مسيرته الإبداعية بالعديد من الروايات أشهرها رواية (وكالة عطية) التي نال عنها جائزة نجيب محفوظ من الجامعة الأمريكية بالقاهرة عام 2003م، وروايات (صهاريج اللؤلؤ)، (بغلة العرش)، (صحراء المماليك)، (زهرة الخشخاش) و(نفع الجنان).

وكتب خيرى شلبي أيضاً عدداً من المسلسلات التلفزيونية المأخوذة عن أعمال أدبية له من أشهرها مسلسل (الوتد)، إضافة إلى تميزه في كتابة البورتريهات التي ترسم ملامح شخصيات معروفة بأسلوب أدبي. وحصل الأديب الراحل على عدة جوائز منها: جائزة الدولة التشجيعية في الآداب عام 1980 - 1981، وسام العلوم والفنون من الطبقة الأولى (1980 - 1981)، جائزة أفضل رواية عربية عن رواية (وكالة عطية) 1993، جائزة التفوق الأولى لاتحاد الكتاب عام 2002، جائزة نجيب محفوظ من الجامعة الأمريكية بالقاهرة عن رواية وكالة عطية 2003، جائزة أفضل كتاب عربي من معرض القاهرة للكتاب عن رواية صهاريج اللؤلؤ 2002م.



إشراف / فاطمة رشاد



نص

بوابة الهمس

عمار الجنيدي

الليل بوابة الهمس أيقونة الشهقة الضارية
خندريس الشياطين
شرفة السهو
نشيد الجذور البساتين في رحم الكائنات
سبحه الهم
سجادة الرغبة العارية
لحظات التحرر من شبح الطين
من غباء الحواس
من ظلمة الشمس
من فم بارد كالتراتيل
أكاد أكون مصابيح سكرانة تملأ الكون عتمة *****

الليل حنجره الغيم صباية طير الشجون
مسح أغنية الشع
خاطرة الزنجبيل
الليل يلبس وجهي الحزين
يسكبني غضة للتلغازي
يفرش قلبي رصيفا لآلهة الصبر
للأسى المتطهر من كذبة الأدمية
للحجيم المسقى بوعد السماء
للهجيم المشبع بالعمدية *****

أنا أضلع مستطيلة
أتكور سرا بدائرة الخوف
الأهرب من شبهة الظل من سقطات الزوايا *****

وحده الليل كم يتحمل عبء الضياع المجسد في زفرتي
وضجع الجراحات
يتحمل طيش الجذوع السقيمة بالمرر
والرغبة الفاجرة
وحده الليل يمنحني سلطة الكون
يسافر بي في حين الندى
في زرقة الصمت
في شفاه المجرات
في سماء مشبعة بخيالات
كنت فيها إلهاً قديم *****

أيها الليل جرح الحياة أنا
لست غمد المقابر
لست نرجيلة يشرب الدين مهجتها وتكتم أمها
كي تقيم الشعائر
لست ذاك الدخان الفقير إلى رئة الأرضفة
لست بؤسا تبلد بالبشرية لست أحقاد يعقوب
كي أتشرد بالحدن
أو مقلة خائفة
لست أوتار زرباب تعزف للتحمة الزائفة
لست ذاك وهذا
لست هم ..
ليسوا غيري ..
ولست أنا ..

2/2

الفن والأدب الألماني في حراك المسرح الوطني

(المثالية) التي يلحم بها الإنسان السوي، إلا أن العالم لا يمكن أن يكون مثالياً كما أراد دون كيشوت سابقاً ويريد بطل مسرحيتنا حالياً، فالعالم منذ الأزل فيه الخير والنشر وفيه الحق والباطل وفيه الظلم والعدل! لقد نجح المخرج بمسرحيته في أن يصل إلى مبتغاه لفهمه الدقيق لفسلفة القصة نفسها وجاء على لسان بطلها وهو يقول: (وأدركت فجأة أن الأمر كله هو مسألة اللغة التي خلقت مع غيرها في بابل إذ تكمن تحتها لغة أخرى تشتمل حتى الإشارات والنظرات واستخلاص الأفكار وسير الشعور وفيها كل شقائنا).

إن ما وصل إليه بطل المسرحية وهو يبحث عن مستقبل مولوده القادم في كيفية تربيته على قيم وأخلاق ومثل افتقدناها أو لم نجد نشعر بأهميتها نظراً للافتقار إلى لغة الإنسانية .. لغة الضمير الحي.. لغة العقل، وضياع لغة أخرى من المفاهيم، وهي لغة الإحساس والمشاعر نظراً للتقدم الإلكتروني الذي اجتاحت هذا العالم وصار فيه الحب مجرد كلمات تمر عبر الفيس بوك ومواقع التواصل الاجتماعي، دون مشاعر وأحاسيس.

أما البناء الدرامي فكان فيه موقفاً وإن كان لنا بعض الملاحظات النقدية البسيطة حول شخصيات النسوة التي شكلت ضعفاً ما على تصاعد البناء الدرامي، ونأمل إعادة النظر في صياغتها وتعديدها وتوظيف حواراتها وطريقة أدائها حتى تصل إلى مستوى بقية المشاهد التي كانت ذات مستوى أكاديمي رفيع في الشكل والمضمون، حيث تعامل المخرج مع نص هو في الأصل من صنعه بحبكة درامية لسلسلة متصاعدة لأحداث فيها عناصر المفاجأة والتشويق والقلبات النوعية المنهجية تماشياً مع النص عبر استخدام الموسيقى لإكمال الفكرة أو الديكور كعامل مساعد لأداء الممثلين الذين جسدوا أدوارهم بكل بلاغة وبراعة متفاوتة من خلال تحركهم في تلك المساحات المحصورة وتضيق الخناق على الرجل (بطل الرواية) ومحاصرته، أي محاصرة الأفكار المرنه أو المعتقدات على الأفكار المثالية الأحادية لنقل الأكثر تسلياً.

إن ما أراد المخرج هو إيصال فكرة المسرحية عن مدى سيطرة هذه الذات درامياً وتحريكها وتحويلها إلى أفعال حية وردود أفعال لشخصيات خلفها وتبناها المخرج بطريقة إخراجية موفقة، كما يجب الإشارة إلى إن روح القصة تخاطب قضايا العصر الاجتماعية والاقتصادية وحتى الثقافية والسياسية ناهيك عن المشاكل النفسية، حيث نجد ما جاء فيها محاكاة لعموم البشرية لتبنيها أفكارا نعايشها جميعاً، ومن هذا المنطلق استطاع المخرج وبذكاء شديد أن يعالجها درامياً وإتقانه تعريبها ويمنتها إلى نص مسرحي ارتقى إلى مستوى النص الدرامي المكتمل مسرحياً. فيه عناصر الوحدة المطلوبة مع تغيب وحدة المكان بذكاء شديد حتى تتكامل رؤيته برؤية القصة وبعادها رغم استخدامه للغة المنبئية في بعض الأحيان وهذا ما نستطيع قوله.. إنه البعد السياسي بامتياز.



د. عبد السلام عامر

الذات التي يلحم بها الإنسان السوي، إلا أن العالم لا يمكن أن يكون مثالياً كما أراد دون كيشوت سابقاً ويريد بطل مسرحيتنا حالياً، فالعالم منذ الأزل فيه الخير والنشر وفيه الحق والباطل وفيه الظلم والعدل! لقد نجح المخرج بمسرحيته في أن يصل إلى مبتغاه لفهمه الدقيق لفسلفة القصة نفسها وجاء على لسان بطلها وهو يقول: (وأدركت فجأة أن الأمر كله هو مسألة اللغة التي خلقت مع غيرها في بابل إذ تكمن تحتها لغة أخرى تشتمل حتى الإشارات والنظرات واستخلاص الأفكار وسير الشعور وفيها كل شقائنا).

إن ما وصل إليه بطل المسرحية وهو يبحث عن مستقبل مولوده القادم في كيفية تربيته على قيم وأخلاق ومثل افتقدناها أو لم نجد نشعر بأهميتها نظراً للافتقار إلى لغة الإنسانية .. لغة الضمير الحي.. لغة العقل، وضياع لغة أخرى من المفاهيم، وهي لغة الإحساس والمشاعر نظراً للتقدم الإلكتروني الذي اجتاحت هذا العالم وصار فيه الحب مجرد كلمات تمر عبر الفيس بوك ومواقع التواصل الاجتماعي، دون مشاعر وأحاسيس.

صالح علماني يترجم رواية (الهدنة) لماريو بينيديتي

القاهرة / متابعات؛ صدر عن مشروع (كلمة) التابع لهيئة أبو ظبي للثقافة والتراث، الترجمة العربية لرواية (الهدنة)، للكاتب (ماريو بينيديتي)، وقام بنقلها إلى اللغة العربية المترجم الكبير صالح علماني. كتبت الهدنة على أنها (مذكرات مارتين ساتومو) بطل الرواية وهو موظف أم يقرب من الخمسين أمضى حياته بين دفاتر الحسابات، ويرى أن الوقت قد فات على تحقيق شيء مهم بعد بلوغه تلك السن،

قصة قصيرة

لعبة الموت

جميلة الطول

ظل دائماً يبحث عن لعبته المفقودة منذ زمن ظلت صورة تلك اللعبة عالقة في ذهنه اشترت له والدته لعباً أخرى لكنه ظل مفتقداً لتلك اللعبة التي غاصت ذكراها في ذاكرته الصغيرة

كان كلما عاد من المدرسة يسأل والدته: هل وجدتتها؟! لا، لم أجدتها بعد

فيبدأ بالبحث في تلك الصناديق القديمة المتراكمة في الغرفة

يعثر اللعبة لعله يجد صورة لرقيقة طفولته ((لعبته))

يلعب فلا يجد متعة اللعب فيخرج إلى الحي الذي يوجد فيه داره فيلقتي صديقة باسل يلعب مع صبية الحي

يبادره باسل بالسؤال (هاه) ... هل وجدتتها أمك

فيقول محمد لا لم تجدتها

ورغم عدم معرفة باسل للعبة إلا أنه أصبح يعزها كما يعزها صديقه محمد تماماً كما لو أنها رافقتهم الحياة معاً ظل محمد حزينا .. يفكر أين يمكن أن أجدها! هل يمكن أن أرى رمتها مع مهملة المنزل!؟ أين ستختفي!؟

فيحاول باسل تهدئة روعه إلا أن تنهيدات محمد تخرس محاولات باسل

مرت الأيام ... تتلوهما الشهور والزمن يدور دورته حتى أتى ذلك اليوم كان محمد يسير مع باسل في إحدى أحياء مدينتهم بالقرب من حيهم كانوا يلحظان شيئاً بعيداً ..

أقتربا شيئاً فشيئاً لم يتمالك محمد نفسه صرخ بأعلى صوته

إنها هي وجرى تاركاً يد صديقه وهرولاً باتجاه تلك اللعبة فاتحاً ذراعيه ليضمها ضمة شوق بعد طول غياب

وما أن التمت ذراعيه وهو منحنى إليها حتى دوى صوت انفجار مخيف

لم يرى باسل بعده سوى أجزاء محمد مبتعرة في المكان فغطى عينيه لهول المشهد وتمتم قائلاً هذه هي لحظة اللقاء التي تنتظرها يا محمد هكذا حتى ألعابنا أصبحت تحمل الموت في جوفها

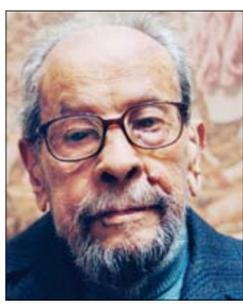
ومع دموعه غادر المكان ليترك محمد يعيش لحظة اللقاء بهناء

الثقافة الجديدة) تنشر تقرير منح (محفوظ) جائزة نوبل

إلى الترجمات خليل كلفت، وأحمد الشافعي. وفقى زاوية كتب ودراسات، يكتب سعيد نوح عن (غياب العقل النقدي). وعبد الرحمن أبو عوف عن (درية شرف الدين.. بنت النيل)، ومحمد كشيح عن (شريف الشافعي.. ظاهرة استثنائية)، ودانس الوجود عن القاصة والكاتبة عزة رشاد (نصف ضوء.. قد تشرق الشمس). ود.أحمد الصغير (قراءة في الشعر التركي الحديث)، وأنا زيك (الزيمكانية في الأدبين المصري والفلسطيني)، وأحمد الملواني (طفل في الثانية عشرة)، ورائيا هلال تقدم تحقيقاً عن (قضايا المثقفين المعاصرة).

أما المقالات والأبواب الثابتة، فيقدم عمرو رضا رئيس التحرير شرفات (حضرة المستبد)، والدكتور مصطفى الضبع ترقيقيات نقدية عن محمد صالح البحر، ويحذر هشام الصباحي في (أنا والفيس هوك) وتواصل المجلة الأختلاف بمؤنية عميد الرواية نجيب محفوظ، فتقدم ترجمة لتقرير منح نجيب نوبل لمحمد عبد النبي، ويكتب د.محمد فتحي لمحمد ولد المغني في نجيب محفوظ) ويكتب هشام محمد، ومصطفى زرق عن (بين خلق الحلم والتخفي منه) وشيما عزت (دراسة نفسية في أحلام نجيب محفوظ).

وتقدم ثيرفانا محمد نافذة ثقافية، ويكتب ناصر عراق الذي يسأل (هل يقرأ السلفيون كتب الفلسفة؟) يرأس مجلس إدارة المجلة الشاعر سعد عبد الرحمن رئيس الهيئة العامة لقصور الثقافة، ورئيس التحرير عمرو رضا، ومدير التحرير ناصر عراق ونائب رئيس التحرير هشام أحمد، والمستشار الفني إسلام الشيخ، وسكرتير التحرير الفني محمد ماهر.



الأبنودي)، والشاعر الكبير كمال نشأت (ديوان الشيء والضم معاً) ويكتب أشرف البولاقي أيضاً عن (28 سبتمبر تاريخ الحزن) وأشاعر فتحي عبد السميع (نقارة في يد مجنوب) بالإضافة لقصيدة الشاعر محمود مغربي. ويضم العدد مجموعة من الإبداعات لمحمد عبد الهادي، أدهم العبودي، فيصل مصطفى، عبد عبد الحليم، فانتة الخضراوي، أحمد سعد، سامح يوسف، انتصار عبد المنعم، هشام بنشاي، السادات طه، أيمن الأنسور، لؤي ياسر، أحمد مبارك، هدى سعيد، جمال فتحي، مصباح مهدي، محمد فكري، بالإضافة

والثاني: الشاعر كرم الأبنودي عاشق التراث الشعبي إعداد الشاعر والكاتب محمود مغربي يقدم فيه محمود مغربي (محطات جنوبية في ذكرى وداعه، والشاعر أشرف البولاقي يكتب قصيدة (في حب كرم



همس حائر

فاطمة رشاد

أشخص حبيبتك

ولا تتر كحماً فيهما

سوى تالبي للمخلص لك

شخص في الصالح الكلامي

فألق تروى سوى روي تتأديك

أشخص حبيبتك

التروى تالبي الذي يهواك

حد للجنون

أشخص حبيبتك

فألق تروى امرأة أحتك

بهذا الجنون